



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/25999
25 de junio de 1993
ESPAÑOL
ORIGINAL: ARABE

CARTA DE FECHA 24 DE JUNIO DE 1993 DIRIGIDA AL SECRETARIO
GENERAL POR EL ENCARGADO DE NEGOCIOS INTERINO DE LA MISION
PERMANENTE DEL IRAQ ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, deseo comunicarle que, en el período comprendido entre el 17 y el 21 de junio de 1993, la aviación estadounidense ha continuado violando el espacio aéreo iraquí, con fines de reconocimiento y provocación.

<u>Fecha</u>	<u>Detalles de las incursiones aéreas</u>
17 de junio de 1993	<p>a) Región septentrional: No se registró, durante el día 17 de junio de 1993, ninguna actividad aérea hostil en la región septentrional.</p> <p>b) Región meridional: Efectuaron incursiones 46 aviones que, a velocidades de 600 a 900 km/h y a alturas de 7.000 a 8.500 metros, sobrevolaron las zonas de Nasiriya, Qurnah, Samawa, Salman, Qal'at Salih y Al Busaya.</p>
18 de junio de 1993	<p>a) Región septentrional: Efectuaron incursiones 36 aviones que, a velocidades de 600 a 900 km/h y a alturas de 6.000 a 9.000 metros, sobrevolaron las zonas de Mosul, Dehok, Arbil, Zakhu, Tall A'far y Agra.</p> <p>b) Región meridional: Efectuaron incursiones 67 aviones que, a velocidades de 600 a 900 km/h y a alturas de 7.000 a 9.000 metros, sobrevolaron las zonas de Basora, Samawa, Nasiriya, Amara, Al Julaydah, Al Qurna y Qal'at Salih.</p>
19 de junio de 1993	<p>a) Región septentrional: Efectuaron incursiones 18 aviones que, a velocidades de 600 a 900 km/h y alturas de 6.000 a 10.000 metros, sobrevolaron las zonas de Mosul, Arbil, Dehok, Tall A'far, Zakhu y Amadiya.</p>

Fecha

Detalles de las incursiones aéreas

- b) Región meridional: Efectuaron incursiones 40 aviones que, a velocidades de 600 a 900 km/h y alturas de 7.000 a 9.000 metros, sobrevolaron las zonas de Nasiriya, Samawa, Artawi, Basora, Khidr, Busaiya, Shinafiya, Rumaitha, el sur de Diwaniya y Qal'at Salih.
- 20 de junio de 1993
- a) Región septentrional: No se registró durante el día 20 de junio de 1993, ninguna actividad aérea hostil en la región septentrional.
- b) Región meridional: Efectuaron incursiones 40 aviones que, a velocidades de 600 a 900 km/h, sobrevolaron las zonas de Nasiriya, Samawa, Al Qurna, Al Julaydah, Busaiya y Qal'at Salih.
- 21 de junio de 1993
- a) Región septentrional: Efectuaron incursiones 28 aviones que, a velocidades de 600 a 900 km/h y alturas de 7.000 a 10.000 metros, sobrevolaron las zonas de Mosul, Arbil, Zakhu, Dehok y Amadiya.
- b) Región meridional: Efectuaron incursiones 52 aviones que, a velocidades de 600 a 900 km/h y alturas de 7.000 a 9.000 metros, sobrevolaron las zonas de Nasiriya, Samawa, Al Julaydah, Amara, Salman, Artawi, Al Lisafah, Ashbiya y Busaiya.
- A las 10.09 del día 21 de junio de 1993, un avión de observación TR-1 violó el espacio aéreo del Iraq sobre la zona de Salman, a una velocidad de 600 km/h y a 20.000 metros de altura. El avión mencionado desapareció, a las 11.10 horas del mismo día, al sur de la zona mencionada, en dirección al espacio aéreo de Arabia Saudita.

Le agradecería que hiciese distribuir esta carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Adnan MALIK
Encargado de Negocios interino
